



# POLSKA PARAFIA ŚWIĘTEJ RODZINY W ENFIELD TOWN

POLISH CATHOLIC MISSION  
LPCM ENFIELD PARISH – Charity Number 1119423



3 GRUDNIA 2023

INIEDZIELA ADWENTU

ROK B /II

SUN 3/12	I NIEDZIELA ADWENTU	8:30	W intencji ks. Macieja i członków róż różańcowych
		12:00	W intencji Marcina z okazji urodzin
		15:30	Za śp. Wiktorię Mączkę
WED 6/12	ŚRODA	18:30	W intencji Jakuba o Boże bł. Przez wstawiennictwo Maryi
THU 7/12	CZWARTEK	18:30	W intencji Jakuba o Boże bł. Przez wstawiennictwo Maryi
FRI 8/12	PIĄTEK	18:30	Błagalna z prośbą posiadania rodziny dla Anny Mięsiak
SAT 9/12	SOBOTA	18:00	Za sp. Stefana Rylla i Marię Wasilewską
SUN 10/12	II NIEDZIELA ADWENTU	8:30	W intencji Anny z okazji urodzin, o Bożą mądrość i prowadzenie
		12:00	Za śp. Lucynę Kubiak
		15:30	W intencji Piotra i Agnieszki Nowickich oraz ich rodziny, o Boże bł. i potrzebne łaski

## BÓG ZAPŁAĆ ZA WSZYSTKIE OFIARY ZŁOŻONE W OSTATNIM CZASIE!

Zachęcam jednocześnie do ustawienia stałego zlecenia na rzecz parafii, np. na kwotę, jaką zwykle przeznaczamy na niedzielą tacy. W tytule przelewu proszę wpisać: NIEDZIELNA TACA. Natomiast wpłacając ofiary mszalne proszę wpisać: OFIARA ZA MSZĘ. Jeśli płacisz podatek dochodowy w Wielkiej Brytanii (praca, emerytura, procent bankowy od oszczędności) zachęcamy by złożyć ofiarę jako GIFT AID. Parafia może się ubiegać o dodatkowe 25% Twojej ofiary z Urzędu Podatkowego. Szczegóły na: [parafiaenfield.org](http://parafiaenfield.org)

PCM ENFIELD SORT CODE 30-94-57 ACCOUNT NO. 02035169

OFIARY 26.11-2.12.2023	£ 995.19	ANDRZEJKI £ 2204.00
Gotówka	£ 337.54	
Piątek	£ 27.00	
GIFT AID	£ 267.80	
Wpłaty na konto	£ 160.90	
Kwiaty	£ 201.95	

## OGŁOSZENIA

**PODZIĘKOWANIE** Dziękuję wszystkim dobroczyńcom i tym, którzy na co dzień pomagają naszej parafii. Proszę o modlitwę za ofiarodawców! Dziękuję wszystkim, którzy przyczynią się do budowania wspólnoty Parafii Świętej Rodziny w Enfield.

**POMOC** Dziękuję Danielowi Roszkowskiemu za przywiezienie choinki, Szymonowi za wytopienie nowych świec, Krzysztofowi za wycięcie zbędnych roślin w ogrodzi i pani Anecie z córkami za przygotowanie wieńca adwentowego, a Karolowi za próbę reanimacji kserokopiarki. Prawdopodobnie, jeśli nie uda się jej naprawić, kupimy nową. Koszt naprawy może przerosnąć kupno mniejszej nowej maszyny.

## CZYTANIA

**1. Iz 63, 16b-17. 19b; 64, 3-7**  
Ty, Panie, jesteś naszym Ojcem, Odkupiciel nasz – to Twoje imię odwieczne. Czemu, o Panie, pozwalasz nam błędzić z dala od Twoich dróg, tak iż serca nasza stają się nieczułe na bojaźń przed Tobą? Odmień się przez wzgląd na Twoje sługi i na pokolenia Twojego dziedzictwa. Obyś rozdarł niebiosy i zstąpił – przed Tobą zatrzęsły się góry. Zstąpiłeś: przed Tobą zatrzęsły się góry. Ani ucho nie słyszało, ani oko nie widziało, żeby jakiś bóg poza Tobą czynił tyle dla tego, co w nim pokłada ufność. owce, barany i kozły”.

### 2. Ps 80

Odnów nas, Boże, i daj nam zbawienie

### 3. 1 Kor 1, 3-9

Nie doznajecie tedy braku żadnej łaski, oczekując objawienia się Pana naszego, Jezusa Chrystusa. On też będzie umacniał was aż do końca, abyście byli bez zarzutu w dzień Pana naszego, Jezusa Chrystusa. Wierny jest Bóg, który powołał nas do współuczestnictwa z Synem swoim, Jezusem Chrystusem, Panem naszym.

### 4. Mk 13, 33-37

Jezus powiedział do swoich uczniów: "Uważajcie, czuwajcie, bo nie wiecie, kiedy czas ten nadejdzie. Bo rzecz ma się podobnie jak z człowiekiem, który udał się w podróż. Zostawił swój dom, powierzył swoim sługom staranie o wszystko, każdemu wyznaczył zajęcie, a odźwiernemu przykazał, żeby czuwał. Czuwajcie więc, bo nie wiecie, kiedy pan domu przyjdzie: z wieczora czy o północy, czy o pianiu kogutów, czy raniem. By niespodzianie przyszedłszy, nie zastał was śpiących. Lecz co wam mówię, do wszystkich mówię: Czuwajcie!"



Najświętsza Rodzino, błogosław i strzeż wszystkie rodziny świata, zachowaj je złączne nierozwalnym węzłem miłości, wierne otrzymanym łaskom i obowiązkom swego powołania, spraw, aby żyły według przykazań Bożych, by ich życie było odbiciem Twego życia na ziemi i pozwoliło im cieszyć się Twoim szczęściem w niebie. Amen.

### SPOWIEDŹ /CONFESSION/

ŚRODA – PIĄTEK  
/WED – FRI/  
18:00

SOBOTA/SAT/  
17:00

PIERWSZY PIĄTEK  
/FIRST FRIDAY/  
17:30

### KANCELARIA

CZWARTEKI  
OD 17:00 DO 18:00

### DUSZPASTERZ

KS. MACIEJ MICHAŁEK,  
Proboszcz

### ADRES

71 JOHN GOOCH DR  
ENFIELD EN2 8HG

### KONTAKT

TEL. 07470804568  
/z wyjątkiem poniedziałku,  
zawsze można zostawić  
wiadomość tekstową/



## ZMIANA TAJEMNIC RÓŻAŃCA Dziś po Mszy świętej o 12 będzie kolejna zmiana tajemnic różańca.

**Papieska intencja na grudzień** brzmi: "By osoby niepełnosprawne były w centrum uwagi społeczeństwa, a wszelkie instytucje promowały programy integracyjne, zwiększające ich aktywne uczestnictwo".

**RORATY** Rodziców z dziećmi w czasie Adwentu zapraszam na Roraty od środy do piątku o 18:30. W tym roku ze świętym Franciszkiem. W programie ciekawe historie, śpiew i konkursy z nagrodami.

**STROJENIE KOŚCIOŁA NA ŚWIĘTA** W sobotę od rana będziemy przygotowywać oświetlenie na zewnątrz, szopkę zewnętrzną i choinki. Tego samego dnia razem z Anglikami będziemy sprzątać kościół i otoczenie. Trzeba również uprzątnąć szopę po miesiącach używania. Tydzień później przystroimy to, co nam zostanie.

**ŚWIĘTY MIKOŁAJ** W niedzielę, 10 grudnia, **po Mszy świętej o 12:00**, odwiedzi nas Święty Mikołaj. Tak jak rok temu, zapraszam rodziców do pomocy Świętemu Mikołajowi i przyniesienia tego, co potrzeba, w niedzielę, 10 grudnia, przed Mszą Świętą do biura parafialnego.

**LITURGIA POKUTNA** W tym roku liturgie pokutne z indywidualną spowiedzią odbędą się: 20 grudnia w Bristolu, 21 grudnia w Slough i 22 grudnia w piątek w Enfield.

**MINISTRANCI I KANDYDACI** Dzieci, które chciałyby się włączyć w służbę ministrancką, zapraszam z rodzicami do zakrystii przed Mszami świętymi.

**ZAŚWIADCZENIA** Zgodę na chrzest poza parafią mogę wydać tylko swoim parafianom, czyli tym, którzy są zapisani do parafii i uczestniczą w życiu Kościoła, np. przez Msze święte niedzielne. Zaświadczenia dla rodziców chrzestnych wydaję również swoim parafianom, ponieważ podpisuję w nich, że dana osoba jest mi znana i żyje w Kościele życiem sakramentalnym, więc na podstawie rozmowy z nią stwierdzam, że może zostać dopuszczona do godności matki lub ojca chrzestnego. Takie same zasady dotyczą świadków bierzmowania czy jakichkolwiek innych posług i godności w Kościele. Nie mogę podpisać czegoś, co nie jest prawdą. Ofiara materialna nie jest kartą przetargową w takich sytuacjach. Rodzicom, którzy chcą, żeby ich dzieci przyjęły I Komunię świętą w Polsce wydaję zaświadczenie po uprzednim kursie katechetycznym, który jest organizowany w parafii. Narzeczeni, którzy pragną zawrzeć sakramentalny związek małżeński poza granicami UK, zobowiązani są do uregulowania wszelkich formalności w miejscu zamieszkania, czyli w Wielkiej Brytanii. Jeśli ślub ma się odbyć na Wyspach i ma to być ślub kościelny ze skutkami cywilnymi, narzeczeni powinni zacząć przygotowania od umówienia się w swoim Councilu i poproszenia o dokumenty potrzebne do tego rodzaju małżeństwa. Dokumenty kościelne we wszystkich przypadkach przygotowujemy na trzy miesiące przed ślubem, niezależnie od miejsca zawierania ślubu. Kurs przedmałżeński należy odbyć na terenie Wielkiej Brytanii. Ze względu na setki fałszywych zaświadczeń o kursach przedmałżeńskich (m.in. z eBaya), PMK nie przyjmuje żadnych zaświadczeń o kursach z Polski. Szczegółowe informacje na naszej stronie parafialnej.

**OFIARA NA KWIATY** Do przezroczystej puszeki w przedsionku kościoła można składać ofiary na kwiaty i zakup choinek do kaplicy oraz nagrody dla dzieci uczestniczących w roratach.

### ZAMÓWIONE INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH

SUN 10/12	II NIEDZIELA ADWENTU	8:30	W intencji Anny z okazji urodzin, o Bożą mądrość i prowadzenie
		12:00	Za śp. Lucynę Kubiak
		15:30	W intencji Piotra i Agnieszki Nowickich oraz ich rodziny, o Boże bł. i potrzebne łaski
WED 13/12	ŚRODA	18:30	W intencji Nikodema z okazji urodzin
THU 14/12	CZWARTEK	18:30	W intencji Jakuba o Boże bł. Przez wstawiennictwo Maryi
FRI 15/12	PIĄTEK	18:30	Błagalna o wybawienie dla dusz czyścicowych
SAT 16/12	SOBOTA	18:00	Za śp. Katarzynę Prutis oraz ukojenie dla jej męża i syna
SUN 17/12	III NIEDZIELA ADWENTU	8:30	W intencji Jakuba o Boże bł. Przez wstawiennictwo Maryi
		12:00	W intencji Lucyny o Boże bł. i szczęśliwe rozwiązanie
		15:30	Za śp. Leszka w miesiąc po śmierci